

Langenscheidtsche Verlagsbuchh.  
(Prof. G. Langenscheidt.)



Berlin SW. 46  
Hallesche Strasse No. 17.

(Z) [46715] Als neu, bezw. in neuer Auflage soeben erschienen, liegen zur Versendung bereit:

## Der kleine Toussaint- Langenscheidt: 1. Englisch.

Unter Mitwirkung  
von

Prof. G. Langenscheidt

von

Prof. Dr. C. van Dalen.

(Neue, erweiterte Auflage des English Vocabulary.)

16°. 1 Band, ca. 350 S., geb. 1 M 50 ♂ ord.  
1 M 10 ♂ netto, 1 M bar und 7/6.

(à Cond. nur bei gleich hoher Fest- oder  
Barbestellung!

## 2. Französisch.

Unter Mitwirkung  
von

Prof. G. Langenscheidt

von

Dr. G. van Muyden.

(Neue, fast unveränderte Auflage des  
Vocabulaire français.)

16°. 2 Bändchen à ca 170 S., jed. Bd.  
geb. 1 M ord., 70 ♂ netto, 65 ♂ bar  
und 7/6.

(à Cond. nur bei gleich hoher Fest- oder  
Barbestellung!

Diese Bändchen sollen Leuten dienen, die zu einem regelrechten Stadium des Französischen oder Englischen entweder keine Zeit oder keine Lust haben und denen es genügt, für gewisse Zwecke (z. B. für eine Reise) so viel vom Französischen oder Englischen zu wissen, dass sie sich „radebrechend“ damit durchzuschlagen vermögen: **mehr können und wollen diese Werkchen nicht leisten.**

Ferner soll „der kleine T.L.“ Personen dienen, die bereits mehr oder weniger von der fremden Sprache erlernt haben und denen es darauf ankommt, ihren Vokabelvorrat aufzufrischen, zu ergänzen und im Zusammenhange mit vollständigen Sätzen zu befestigen.

## Parisismen.

Wörterbuch des Pariser Argot mit  
deutscher Übersetzung.

Ein Supplement zu allen französisch-  
deutschen Grammatiken und  
Wörterbüchern.

Von

Prof. Dr. Césaire Villatte.

(Verfasser des zweiten Teiles des Sachs-Villatte.)

— Vierte Auflage. —

8°. 322 S.

Preis 5 M ord., 4 M no., 3 M 75 ♂ bar;  
gut geb. 5 M 60 ♂ ord., 4 M 25 ♂ bar.

Alle, welche einen „richtigen“ Pariser, bezw. irgend ein im Volkston geschriebenes französisches Journal verstehen wollen, werden dem Verfasser für diese Gabe Dank wissen. Glauben doch Deutsche, die sonst ganz geläufig französisch sprechen, oft in Peking und nicht in Paris zu sein, wenn sie dort eine Menge von Ausdrücken nicht verstehen, die jeden Augenblick gebraucht werden: „Il ne faut pas confondre notre langue parisienne avec la langue française“ (Dumas Fils, Paris-Guide, p. 781.)

Die „Parisismen“ sind nur für Erwachsene bestimmt; — kein Schulbuch!

## Französisch für Kaufleute.

Von

Toussaint und Langenscheidt.

— Sechste Auflage. —

Gr. 8°. 90 S.

Preis 2 M ord., 1 M 50 ♂ no., 1 M 35 ♂ bar;  
geb. 2 M 50 ♂ ord., 1 M 70 ♂ bar.

Inhalt: 1) Briefstil im allgemeinen. — 2) Geschäftsstil. — 3) Buchführung. — 4) Telegrammatik. — 5) Masse, etc. — 6) Merkantile Gespräche. — 7) Annoncenstil. — 8) Diverse Schemata. — 9) Etwa 3000 Geschäftsausdrücke; zugleich Register. — 10) Systematisches Vokabular.

Bietet deutschen Kaufleuten, welche die französische Umgangssprache kennen, jene Fachausdrücke etc., deren Kenntnis man bedarf, um auch die fremde Geschäftssprache zu beherrschen.

➡ Eingeführt in vielen Handelsschulen. ➡

## Schwierige Übungsstücke zum Übersetzen

aus dem

Deutschen ins Französische.

Von

Oberlehrer A. Weil.

— Fünfte Auflage. —

8°. — 144 S.

Preis 2 M ord., 1 M 50 ♂ netto,  
1 M 35 ♂ bar; geb. 2 M 50 ♂ ord.,  
1 M 70 ♂ bar.

Vorstehendes Werk will nicht Anfängern, sondern Vorgerückten dienen, die ihre Kraft an einem schwierigeren, die selbständige Anwendung der Sprache vermittelnden Stoffe erproben wollen. Hierzu ist neueres, wenn auch nicht das allerneueste, Französisch vorzugsweise erforderlich, da dieses bekanntlich die meisten Schwierigkeiten bietet.

NB. Der „Schlüssel“ zu obigem Werke  
8°. — 82 S.

(Preis 1 M 50 ♂, geb. 1 M 90 ♂)  
wird nur direkt an sich ausweisende Lehrer abgegeben.

## The Cricket on the Hearth A Fairy Tale of Home

by

Charles Dickens.

Zum Gebrauche in Schulen und zum  
Privatstudium

mit sprachlichen und sachlichen Bemerkungen  
(unter steter Bezugnahme auf Fölsings  
englische Grammatik und die van Dalen-  
Langenscheidtschen Unterrichtsbriefe)

ausgestattet von

Prof. Dr. A. Hoppe.

— Siebente Auflage. —

8°. — 130 S. — Preis 1 M 20 ♂ ord., 90 ♂ no.  
85 ♂ bar; geb. 1 M 70 ♂ ord., 1 M 20 ♂ bar.

Bei dem thatsächlichen Mangel sachgemäss bearbeiteten Lesestoffes für den englischen Schulunterricht wird diese Erscheinung der Schule nicht unwillkommen sein, zumal die gegebenen Erläuterungen etwas mehr bieten, als man bisher in derartigen Ausgaben zu finden gewohnt war. — Trotzdem derselbe Stoff auch anderweit für den gleichen Zweck bearbeitet worden, so hat doch Hoppe's Ausgabe (wie sieben Auflagen beweisen) sich den ersten Platz errungen und behauptet.

Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung (Prof. G. Langenscheidt), Berlin SW. 46.